

## Zmluva o poskytovaní právnych služieb

uzavretá v súlade s ustanoveniami § 269 ods. 2 a § 566 zákona č. 513/1991 Z. z. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“) v spojení s ustanoveniami zákona č. 586/2003 Z. z. o advokácii a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o advokácii“)

medzi zmluvnými stranami:

<b>Objednávateľ:</b>	<b>Finančné riaditeľstvo Slovenskej republiky</b>
Sídlo:	Lazovná 63, 974 01 Banská Bystrica
IČO:	42499500
DIČ:	2023395253
Štatutárny orgán:	Ing. Jiří Žežulka, prezident finančnej správy
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
IBAN:	SK14 8180 0000 0070 0043 7837

(ďalej len „Klient“)

a

<b>Poskytovateľ:</b>	<b>Valko Marián &amp; partners, s.r.o.</b>
Sídlo:	Porubského 2, 811 06 Bratislava
IČO:	35916192
DIČ:	2021931725
Štatutárny orgán:	Mgr. Michal Volný, LL.M., konateľ
Bankové spojenie:	Československá obchodná banka, a.s.
IBAN:	SK21 7500 0000 0040 0198 3182

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č. 34478/B

(ďalej len „poskytovateľ“)

### Preambula

1. Advokát je oprávnený poskytovať právne služby spočívajúce v právnom zastupovaní na súde na území Slovenskej republiky a disponuje potrebnými odbornými znalosťami a praktickými skúsenosťami, ktoré sú nevyhnutné na plnenie predmetu tejto Zmluvy.
2. Klient je verejným obstarávateľom podľa zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 343/2015 Z. z.“) avšak vzhľadom na predmet zmluvy, ktorý spočíva v právnom zastupovaní Klienta v súdnom konaní sa na uzavretie tejto Zmluvy aplikuje výnimka podľa ustanovenia § 1 ods. 2 písm. n) bod 1. zákona č. 343/2015 Z. z., podľa ktorej sa tento zákon nevzťahuje na civilnú zákazku alebo koncesiu, ktorej predmetom je právne zastupovanie klienta advokátom v rozhodcovskom konaní, zmierovacom konaní, súdnom konaní, správnom konaní alebo inom obdobnom konaní.
3. Na Klienta sa súčasne vzťahujú aj Pravidlá, ktorými sa pre štátne orgány upravujú transparentné zásady využívania právnych služieb advokátov zo strany štátu vrátane ich výberu a odmeňovania, ktoré boli schválené Uznesením vlády Slovenskej republiky č. 181/2019 zo dňa 17.04.2019 (ďalej len „Pravidlá“). Vzhľadom na to, že predpokladaná celková hodnota právnych služieb Advokáta podľa tejto Zmluvy nie je vyššia ako finančný limit podľa § 5 ods. 3 písm. b) zákona č. 343/2015 Z. z. (t. j. nie je vyššia ako 260 000 EUR), podľa čl. 1 ods. 3 Pravidiel sa na výber Advokáta nepoužil čl. 4 Pravidiel, s výnimkou primeraného použitia čl. 4 ods. 5 písm. e) a ods. 9 Pravidiel. Klient vykonal pred uzatvorením tejto Zmluvy test nevyhnutnosti a účelnosti podľa čl. 3 Pravidiel.

## Článok 1

### Predmet zmluvy

Predmetom tejto Zmluvy je záväzok Advokáta poskytnúť Klientovi právne služby spočívajúce v právnom zastupovaní Klienta Advokátom v súdnom spore v právnej veci žalobcu – [REDAKČIA] proti žalovanému v 1. rade – Finančné riaditeľstvo Slovenskej republiky, so sídlom Lazovná ulica 63, 974 01 Banská Bystrica [REDAKČIA] vedenej na Okresnom súde Bratislava I pod sp. zn. 15Ca/2/2017 (ďalej aj ako „súdny spor“) a záväzok Klienta zaplatiť Advokátovi za poskytnuté právne služby odmenu dohodnutú v článku 3 tejto Zmluvy. Poskytovanie právnych služieb zahŕňa faktické zastupovanie v súdnom spore, spisovanie a podávanie všetkých podaní a dokumentov súvisiacich s týmto zastupovaním, spisovanie a podávanie riadnych a mimoriadnych opravných prostriedkov proti rozhodnutiam vydaným v súdnom spore a zastupovanie Klienta pred súdom v každom konaní, v ktorom sa bude rozhodovať o podaných riadnych alebo mimoriadnych opravných prostriedkov, vrátane ústavnej sťažnosti a konania o nej.

## Článok 2

### Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Advokát je povinný pri plnení predmetu tejto Zmluvy postupovať s odbornou starostlivosťou, chrániť a presadzovať práva a záujmy Klienta a poskytovať právne služby v súlade s pokynmi Klienta. Advokát nie je viazaný pokynmi Klienta pokiaľ ide o obsah právneho názoru a tiež vtedy, ak sú pokyny Klienta v rozpore s právnym predpisom – o tomto rozpore je Advokát povinný Klienta poučiť.
2. Advokát je povinný Klientovi poskytnúť právne služby spočívajúce v právnom zastupovaní na súde podľa všeobecne záväzných právnych predpisov platných na území Slovenskej republiky so zohľadnením rozhodovacej praxe orgánov Európskej únie s tým, že je povinný dôsledne použiť všetky zákonné prostriedky na ochranu práv a oprávnených záujmov Klienta.
3. Advokát je povinný dbať na to, aby ním realizované právne služby spočívajúce v právnom zastupovaní na súde boli pre Klienta poskytnuté účelne a hospodárne.
4. Klient je povinný poskytovať Advokátovi súčinnosť a to najmä podávaním včasných a pravdivých informácií súvisiacich so súdnym sporom.
5. Klient je, najmä presným popisom skutkového stavu, predložením dôkazných prostriedkov a zabezpečením informácií, povinný vytvárať podmienky preto, aby právne služby spočívajúce v právnom zastupovaní na súde boli poskytnuté kvalitne a objektívne a zastupovanie navonok reprezentatívne.
6. Klient je povinný spolupôsobiť pri odstraňovaní nejasností a problémov súvisiacich s plnením predmetu zmluvy, podľa požiadaviek Advokáta a poskytnúť Advokátovi všetky aktuálne informácie, relevantné pre plnenie tejto Zmluvy. Klient sa na požiadanie Advokáta zaväzuje bez zbytočného odkladu poskytnúť Advokátovi na jeho požiadanie potrebné materiály, dokumenty a vyjadrenia súvisiace s predmetom právnej veci.
7. Klient na základe tejto Zmluvy udelí Advokátovi plnomocenstvo osobitnou listinou v rozsahu nevyhnutnom pre riadne splnenie predmetu tejto zmluvy, ak je to na poskytnutie plnenia podľa tejto Zmluvy nevyhnutné.
8. Advokát je povinný zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozvedel v súvislosti s poskytovaním právnych služieb na základe tejto Zmluvy. Advokát je povinný preniesť túto povinnosť aj na tretie osoby, ktoré sa s ním podieľajú na plnení tejto Zmluvy. Aj v prípade, keď Klient pozbaví Advokáta tejto povinnosti, je Advokát povinný sám zvážiť, či porušenie mlčanlivosti nebude v neprospech Klienta.
9. Advokát je povinný v prípade, ak bude mať vedomosť o skutočnostiach nasvedčujúcich tomu, že nebude schopný dodržať riadne a včas všetky svoje povinnosti podľa tejto Zmluvy, oznámiť to bez zbytočného odkladu Klientovi a urobiť všetky opatrenia potrebné na to, aby Klient neutrpel škodu a neboli poškodené

jeho záujmy.

10. Zmluvné strany sa dohodli, že Klient bude na poskytovanie právnych služieb spočívajúcich v právnom zastupovaní na súde zadávať Advokátovi požiadavku prostredníctvom e-mailu na kontakt Advokáta uvedený v záhlaví tejto zmluvy, alebo osobne.
11. V prípade, že bola požiadavka zadaná prostredníctvom e-mailu, advokát sa zaväzuje, že prijatie požiadavky Klienta podľa článku 2 bodu 10 tejto zmluvy potvrdí Klientovi bezodkladne, najneskôr do 24 hodín od jej prijatia.

### Článok 3

#### Odmena a splatnosť odmeny

1. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvná odmena Advokáta za poskytovanie právnych služieb podľa článku 1 tejto Zmluvy sa určuje nasledovne:

1.1	odmena za hodinu poskytovania právnych služieb v súdnom spore bez DPH	100,00 EUR
1.2	odmena za hodinu poskytovania právnych služieb v súdnom spore s DPH	120,00 EUR.

V zmysle čl. 6 ods. 4 Pravidiel je Advokát oboznámený s tým, že ak po ukončení poskytovania právnych služieb spočívajúcich v právnom zastupovaní na súde reálny počet hodín prekročí o viac ako 30 % predpokladaného počtu hodín uvedený v článku 3 bod 2 tejto Zmluvy, Advokátovi za tento presahujúci počet hodín odmena nepatrí. To neplatí v prípade, ak aj pri vynaložení všetkej odbornej starostlivosti nebolo možné predpokladaný počet hodín uvedený v prehľade budúcich nákladov, vrátane prekročenia od predpokladaného počtu hodín o 30%, určiť a dodržať z objektívnych dôvodov alebo v dôsledku mimoriadnych okolností, za ktoré advokát nezodpovedá; pričom v takomto prípade je potrebné uzavrieť dodatok k tejto zmluve. Objektívne dôvody alebo mimoriadne okolnosti musia byť advokátom písomne odôvodnené a preukázané

2. Zmluvné strany potvrdzujú, že cenová ponuka Advokáta predložená Klientovi obsahovala komplexný prehľad predpokladaných nákladov spojených s poskytovaním právnych služieb spočívajúcich v právnom zastupovaní pred súdom, a to až do ukončenia poskytovania právnych služieb. V komplexnom prehľade predpokladaných nákladov spojených s plnením zmluvy bola celková výška predpokladaného maximálneho počtu hodín (vrátane konania o riadnych a mimoriadnych opravných prostriedkov a zastupovania pred Ústavným súdom Slovenskej republiky) stanovená na 320 hodín a predpokladaná výška maximálnych nákladov na zastupovanie v súdnom spore bola stanovená na 32.000 EUR bez DPH a 38.400 EUR s DPH (ďalej len „predpokladaná výška maximálnych nákladov na zastupovanie“). Predpokladaná výška nákladov na zastupovanie tvorí Prílohu č. 1 tejto Zmluvy.
3. Cena za poskytnuté služby spočívajúce v právnom zastupovaní pred súdom v zmysle článku 3 bodu 1 tejto zmluvy bola dohodnutá ako cena konečná, to znamená, že odmena Advokáta špecifikovaná v článku 3 bode 1 tejto zmluvy určená ako hodinová odmena v sebe zahŕňa aj náhradu hotových výdavkov, ktorými sú cestovné a telekomunikačné výdavky a náhradu za stratu času.
4. Advokát má nárok na náhradu hotových výdavkov iných ako sú uvedené v článku 3 bod 3 tejto Zmluvy, účelne a preukázateľne vynaložených v súvislosti s poskytovaním právnych služieb spočívajúcich v právnom zastupovaní pred súdom, najmä kolkové známky, poštovné, notárske poplatky, súdne poplatky, správne poplatky. Vyúčtovanie týchto hotových výdavkov Advokát predloží Klientovi zároveň s faktúrou zmluvnej odmeny v zmysle článku 3 bodu 5 tejto Zmluvy a z tohto titulu uplatňovanú sumu zahrnie do tejto faktúry ako samostatnú položku. Súčasťou predloženého vyúčtovania budú aj zodpovedajúce doklady preukazujúce reálne vynaloženie výdavkov Advokátom.
5. Úhradu zmluvnej odmeny Advokáta uskutoční Klient na základe faktúry vystavenej za skutočne vykonané, poskytnuté a vopred odsúhlasené právne služby v zmysle tejto zmluvy v období kalendárneho mesiaca, za ktorý sa faktúra vystavuje. Prílohou faktúry bude chronologicky usporiadaný súpis úkonov vykonaných v príslušnom fakturačnom období. Klient sa zaväzuje vystavenú faktúru Advokátovi uhradiť v lehote 30 dní

odo dňa jej riadneho doručenia na adresu Finančné riaditeľstvo Slovenskej republiky, Mierová 23, 815 11 Bratislava. Faktúra bude uhradená prevodným príkazom na účet Advokáta uvedený v záhlaví tejto Zmluvy. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. Za správne vyčíslenie výšky DPH zodpovedá v plnom rozsahu Advokát. Faktúru Advokáta, ktorá nebude obsahovať náležitosti a prílohu podľa tejto Zmluvy, je Klient oprávnený vrátiť bez jej zaplatenia Advokátovi v lehote jej splatnosti na prepracovanie s uvedením nedostatkov, ktoré sa majú odstrániť. Vrátením faktúry na prepracovanie sa plynutie lehoty splatnosti pretŕha a nová 30 dňová lehota splatnosti začne plynúť až dňom doručenia opravenej (novej) faktúry, ktorá spĺňa požiadavky stanovené v tomto článku Zmluvy.

6. Advokát nemá nárok na vyčerpanie sumy uvedenej v článku 3 bode 2 Zmluvy označenej ako predpokladaná výška maximálnych nákladov na zastupovanie.

#### **Článok 4**

##### **Trvanie a zánik zmluvy**

1. Táto Zmluva sa uzatvára na dobu určitú – do splnenia predmetu zmluvy alebo vyčerpania predpokladaných maximálnych nákladov na zastupovanie vo výške 38.400,00 EUR s DPH podľa toho, ktorá skutočnosť nastane skôr.
2. Táto Zmluva zaniká:
  - a) vyčerpaním predpokladaných maximálnych nákladov na právne zastupovanie vo výške 38.400,00 EUR s DPH
  - b) na základe písomnej dohody obidvoch zmluvných strán,
  - c) výpoveďou,
  - d) odstúpením od zmluvy zo zákonných dôvodov.
3. Ktorákoľvek zo zmluvných strán je oprávnená túto zmluvu kedykoľvek vypovedať aj bez udania dôvodu, a to s výpovednou lehotou 14 dní, ktorá začína plynúť dňom doručenia písomnej výpovede druhej zmluvnej strane. Klient je povinný uhradiť Advokátovi bez zbytočného odkladu odmenu podľa článku 3 tejto zmluvy a nahradiť mu hotové výdavky vzniknuté ku dňu ukončenia tejto zmluvy (vrátane úkonov uskutočnených počas výpovednej doby).
4. Advokát je oprávnený odstúpiť od tejto zmluvy len zo závažných dôvodov, najmä ak sa naruší dôvera medzi ním a Klientom, ak Klient neposkytuje Advokátovi potrebnú súčinnosť, alebo ak napriek písomnej požiadavke Advokáta nezaplatí bez vážneho dôvodu odmenu ani v dodatočne určenej primeranej lehote, prípadne ak nastanú dôvody uvedené v Zákone o advokácii. Advokát je povinný pri zániku zmluvy vykonať všetky neodkladné úkony, aby sa predišlo vzniku škody na strane Klienta alebo aby nemohlo dôjsť k poškodeniu jeho záujmov a dobrého mena.

#### **Článok 5**

##### **Spoločné a záverečné ustanovenia**

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR.
2. Práva a povinnosti zmluvných strán neupravené touto zmluvou sa spravujú príslušnými ustanoveniami Zákona o advokácii a ustanoveniami § 566 a nasl. Obchodného zákonníka a všeobecne záväzných právnych predpisov platných na území Slovenskej republiky. Prípadné spory týkajúce sa výkladu a realizácie tejto zmluvy budú riešené príslušnými súdmi Slovenskej republiky.
3. Advokát vyhlasuje, že má všetky príslušnými právnymi predpismi vyžadované oprávnenia na vykonanie

činností súvisiacich s realizáciou predmetu zmluvy, a že mu nie sú známe žiadne okolnosti obmedzujúce jeho oprávnenie uzavrieť túto zmluvu.

4. Zmluva je vyhotovená v troch (3) rovnopisoch, z ktorých Advokát obdrží jeden (1) rovnopis a Klient obdrží dva (2) rovnopisy.
5. Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len formou písomných a očíslovaných dodatkov schválených a podpísaných obidvoma zmluvnými stranami a len ak to umožňujú právne predpisy.
6. Advokát vyhlasuje, že ku dňu podpisu tejto zmluvy je zapísaný v registri partnerov verejného sektora v zmysle zákona č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
7. V prípade, ak sa akékoľvek ustanovenie tejto zmluvy stane neplatným v dôsledku jeho rozporu s platným právnym poriadkom, resp. novou právnou úpravou počas trvania zmluvného vzťahu, nespôsobí to neplatnosť celej tejto zmluvy. Zmluvné strany sa pre tento prípad zaväzujú nahradiť neplatné ustanovenie novým platným ustanovením tak, aby zostal zachovaný obsah, zámer a účel sledovaný zmluvou.
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzavierajú slobodne, vážne, bez omylu a nátlaku, pred podpísaním si ju riadne a dôsledne prečítali, jej obsahu a právnym účinkom z nej vyplývajúcich porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tejto zmluvy a na znak súhlasu ju podpísali.
9. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je Príloha č. 1 - Predpokladaná výška maximálnych nákladov na zastupovanie.

V Bratislave dňa .

V ..... dňa ..

Valko Marián & partners, s.r.o

Mgr. Michal Volný, LL.M.  
advokát a konateľ

Finančné riaditeľstvo Slovenskej republiky

Ing. Jiří Žežulka  
prezident finančnej správy

Finančné riaditeľstvo Slovenskej republiky

Mierová 23  
815 11 Bratislava

V Bratislave dňa 10.11.2021

**VEC: Predpokladané náklady na právne služby**


Dňa 08.11.2021 sme boli Finančným riaditeľstvom SR, so sídlom Lazovná ulica 63, 974 01 Banská Bystrica, IČO: 42 499 500 (ďalej aj „FR SR“) prostredníctvom e-mailovej správy požiadaní o predloženie komplexného prehľadu predpokladaných nákladov spojených s poskytovaním právnych služieb pri zastupovaní FR SR v súdnom spore v právnej veci žalobcu – [REDACTED] P [REDACTED] proti žalovanému v 1. rade – FR SR a Ž [REDACTED] – [REDACTED] vedenej na Okresnom súde Bratislava I pod sp. zn.: 15Ca/2/2017 (ďalej aj „Vec“) a to až do ukončenia poskytovania právnych služieb.

Týmto si Vám dovoľujeme predložiť komplexný prehľad predpokladaných nákladov spojených s poskytovaním právnych služieb FR SR vo Veci advokátskou kanceláriou Valko Marián & partners, s.r.o. to až do ukončenia poskytovania právnych služieb:

- (i) cena bez DPH za hodinu poskytovania právnych služieb vo Veci: 100,00 EUR;
- (ii) cena vrátane DPH za hodinu poskytovania právnych služieb vo Veci: 120,00 EUR - pri sadzbe 20% DPH;
- (iii) suma DPH za hodinu poskytovania právnych služieb vo Veci: 20,00 EUR - pri sadzbe 20% DPH;
- (iv) celková výška predpokladaného maximálneho počtu hodín právnej služby na zastupovanie FRSR vo Veci (vrátane konania o riadnych a mimoriadnych opravných prostriedkoch a zastupovania pred Ústavným súdom Slovenskej republiky) – 320 hodín;
- (v) celková výška predpokladaných maximálnych nákladov bez DPH na zastupovanie FRSR vo Veci: 32.000,00 EUR;
- (vi) celková výška predpokladaných maximálnych nákladov vrátane DPH na zastupovanie FRSR vo Veci: 38.400,00 EUR - pri sadzbe 20% DPH;
- (vii) celková výška predpokladanej maximálnej DPH na zastupovanie FRSR vo Veci: 6.400,00 EUR - pri sadzbe 20% DPH.

V prípade uzavretia zmluvy medzi FR SR a advokátskou kanceláriou Valko Marián & partners, s.r.o. o zastupovaní FR SR vo Veci sme pripravení bezodkladne začať poskytovať právne služby vo Veci.

S pozdravom

  
advokátska kancelária  
Valko Marián & partners, s.r.o.  
Mgr. Michal Volný, LL.M., konateľ